

Pour de l'aide :  
Cellulaire Alain Gélinas : 705.698.2372  
Cellulaire Sébastien Fontaine : 705.677.9946

Pour la réunion :  
Par Google Meet : [meet.google.com/oas-guqf-orb](https://meet.google.com/oas-guqf-orb)  
1.705.671.1533 (p.2610) ou  
1.800.465.5993 (p.2610) et le code d'accès  
1234#

**CONSEIL SCOLAIRE PUBLIC DU GRAND NORD DE L'ONTARIO**

**ASSEMBLÉE RÉGULIÈRE**

**PAR VIDÉOCONFÉRENCE**

**SALLE DU CONSEIL**

**296, RUE VAN HORNE**

**SUDBURY**

**LE MERCREDI 12 OCTOBRE 2022**

**À 20 h**

**MEMBRES PRÉSENTS :** Jean-Marc Aubin  
Robert Boileau  
Josée Bouchard  
François Boudreau  
Jocelyn Bourgoin  
Anne-Marie Gélinault, présidente  
Gouled Hassan  
Monique Hébert-Bérubé  
Suzanne Nolin  
Julie Olivier  
Francine Vaillancourt, vice-présidente  
Éric Bélanger, élève-conseiller  
Abigail Poulin, élève-conseillère

**MEMBRES DE**

**L'ADMINISTRATION :** Eric Despatie, directeur des ressources humaines  
Carole Dubé, directrice des communications  
Sébastien Fontaine, directeur de l'éducation associé  
Laura Ganyo, surintendante de l'éducation  
Alain Gélinas, surintendant des affaires  
Catherine Grenier, secrétaire-archiviste  
Norma Saad, surintendante de l'éducation

**ABSENTS :** Louise Primeau

---

---

---

## PROCÈS-VERBAL

---

*Nous reconnaissons tenir cette rencontre sur le territoire de la Première nation Atikameksheng Anishnabek, territoire traditionnel des peuples Anishnaabe. Nous les remercions de partager ainsi leur territoire.*

A. DÉCLARATIONS : QUESTIONS PÉCUNIAIRES \*Présidence

B. APPROBATION DE L'ORDRE DU JOUR \*Présidence

**Proposition 22-R126** – Francine Vaillancourt et Suzanne Nolin

Que l'ordre du jour de l'assemblée régulière du Conseil scolaire public du Grand Nord de l'Ontario ayant lieu par vidéoconférence et en présentiel à Sudbury *le mercredi 12 octobre 2022* soit approuvé.

**ADOPTÉE**

C. QUESTIONS DISCUTÉES ANTÉRIEUREMENT \*Présidence

1. Approbation du procès-verbal des assemblées antérieures du Conseil  
(*Annexe C.1.i.*) ► *Réunion régulière*

**Proposition 22-R127** – Jean-Marc Aubin et Robert Boileau

Que le procès-verbal de l'assemblée régulière du Conseil scolaire public du Grand Nord de l'Ontario ayant lieu par vidéoconférence et en présentiel à Sudbury *le samedi 24 septembre 2022* soit approuvé.

**ADOPTÉE**

D. RAPPORT DÉCOULANT DES ASSEMBLÉES DU COMITÉ PLÉNIER

E. DÉLÉGATION

F. QUESTIONS NOUVELLES

1. ÉDUCATION

a) Reconnaissance des employés du Conseil – Néant

b) Dossiers pédagogiques : Néant

c) Sorties éducatives (*Annexe F.1.c.*)

**Proposition 22-R128** – Jocelyn Bourgoïn et Suzanne Nolin

Que le rapport « Sorties éducatives » en date du 12 octobre 2022 soit reçu.

**RECUE**

**Proposition 22-R129** – Francine Vaillancourt et Jean-Marc Aubin

Que le rapport « Sorties éducatives » en date du 12 octobre 2022 soit approuvé.

**ADOPTÉE**

d) Comités d'admission

**Proposition 22-R130** – Robert Boileau et Jocelyn Bourgoïn

Que le Conseil entérine la décision du Comité d'admission d'admettre les élèves identifiés lors de l'assemblée tenue à huis clos aux écoles précisées selon l'horaire prévu.

**ADOPTÉE**

e) Plan opérationnel (*Annexe F.1.e.*)

**Proposition 22-R131** – Josée Bouchard et Gouled Hassan

Que le rapport Plan opérationnel en date du 12 octobre 2022 soit reçu.

**RECUE**

**Proposition 22-R132** – Jean-Marc Aubin et Jocelyn Bourgoïn

Que le rapport Plan opérationnel en date du 12 octobre 2022 soit approuvé.

**ADOPTÉE**

Monsieur Fontaine explique que le plan opérationnel est rattaché au plan stratégique. Chacun des secteurs a développé sa section.

f) Nom pour la salle du Conseil

\*S.Fontaine

**Proposition 22-R133** – Suzanne Nolin et Josée Bouchard

Que le Conseil approuve que la salle du Conseil soit nommée la « Salle Jean-Marc Aubin ».

**ADOPTÉE**

Madame Gélinault explique que le mois dernier nous avons souligné les départs de Monsieur Aubin et à Madame Nolin. Elle les remercie pour toutes les années au sein du CSPGNO.

2. **AFFAIRES**

\*A.Gélinas

a) Rapport annuel du comité de vérification interne (*Annexe F.2.a.*)

**Proposition 22-R134** – Robert Boileau et Gouled Hassan

Que le Rapport annuel du comité de vérification soit reçu.

**RECUE**

**Proposition 22-R135** – Suzanne Nolin et François Boudreau  
Que le Rapport annuel du comité de vérification soit approuvé.

**ADOPTÉE**

Dans le rapport, on parle du mandat, des activités pendant 2021-2022, on indique une indépendance face au CSPGNO et on parle de la structure de l'équipe. On fait aussi une revue du plan de vérification axé sur les risques et on parle des quelques recommandations qui ont été faites. Le rapport confirme que nous sommes conformes aux normes professionnelles de vérification interne.

Monsieur Gélinas précise que les 12 conseils francophones doivent approuver ceci à la table politique.

b) Cotisation à la FNCSF (*Annexe F.2.b.*)

**Proposition 22-R136** – Francine Vaillancourt et Monique Hébert-Bérubé  
*QUE* le rapport Cotisation à la Fédération nationale des conseils scolaires francophones (fnscf) en date du 12 octobre 2022 soit reçu.

**RECUE**

**Proposition 22-R137** – Jocelyn Bourgoïn et Gouled Hassan  
*QUE* le Conseil approuve la formule de la cotisation à la fnscf.

**ADOPTÉE**

Madame Gélinault explique que le rapport est pour la cotisation de l'année 2023-2024. On utilisera les effectifs en date du 31 octobre 2022.

c) Honoraire des conseillers scolaires pour 2022-2023 (*Annexe F.2.c.*)

**Proposition 22-R138** – François Boudreau et Francine Vaillancourt  
*QUE* le rapport Honoraires des conseillères et conseillers scolaires en date du 12 octobre 2022 soit reçu.

**RECUE**

**Proposition 22-R139** – Jocelyn Bourgoïn et Jean-Marc Aubin  
*QUE* le Conseil approuve les taux d'allocation pour les conseillères et les conseillers scolaires pour l'année scolaire 2022-2023 tel qu'indiqué à l'annexe.

**ADOPTÉE**

Madame Gélinault explique que selon la loi et la ligne de conduite A-004, le salaire des conseillers scolaires varie selon les effectifs du Conseil.

Monsieur Bourgoïn demande si le salaire change selon l'inflation. Madame Gélinault explique que non, le salaire change seulement selon les effectifs.

3. INSTALLATIONS

a) Permis d'utilisation des locaux

**Proposition 22-R140** – Josée Bouchard et Suzanne Nolin

Que le Conseil accorde un permis d'utilisation des locaux de l'École secondaire l'Orée des Bois à Madame Maxime Bélanger pour un évènement ayant lieu le 2 décembre 2022.

**ADOPTÉE**

**Proposition 22-R141** – Josée Bouchard et Gouled Hassan

Que le Conseil accorde un permis d'utilisation des locaux de l'École secondaire l'Orée des Bois à Madame Maxime Bélanger pour un évènement ayant lieu le 9 décembre 2022.

**ADOPTÉE**

4. IMMOBILISATION

Néant.

5. RÉVISION DES LIGNES DE CONDUITE

- A-004, Honoraires (*F.5.a.*)
- B-014, Apparence et tenue vestimentaire (*F.5.b.*)
- B-014, Apparence et tenue vestimentaire, DA (*F.5.c.*)
- B-029, Évaluation et communication du rendement des élèves (*F.5.d.*)
- B-029, Évaluation et communication du rendement des élèves, DA (1) (*F.5.e.*)
- B-029, Évaluation et communication du rendement des élèves, DA (2) (*F.5.f.*)
- D-002, Évaluation du rendement du personnel d'appui syndiqué (*F.5.g.*)
- D-002, Évaluation du rendement du personnel d'appui syndiqué, DA (*F.5.h.*)
- D-010, Harcèlement et discrimination en milieu de travail et d'apprentissage (*F.5.i.*)
- D-010, Harcèlement et discrimination en milieu de travail et d'apprentissage, DA (*F.5.j.*)
- D-018, Violence en milieu de travail (*F.5.k.*)
- F-004, Santé et sécurité (*F.5.l.*)
- F-004, Santé et sécurité, DA(1) (*F.5.m.*)
- F-004, Santé et sécurité, DA (2) (*F.5.n.*)

**Proposition 22-R142** – Suzanne Nolin et Francine Vaillancourt

Que le conseil approuve les lignes de conduite énumérées ci-haut.

**ADOPTÉE**

Monsieur Fontaine explique que le 5 octobre, nous avons eu une rencontre du comité de lignes de conduite. Il fait un survol des changements qui ont été effectués aux lignes de conduite présentes.

**G. RAPPORT DE REPRÉSENTATION**

1. i) ACÉPO

Des membres de l'administration de l'ACÉPO sont présents ce soir

Alexandre Beaudin se présente, il est chargé de projet et responsable du développement de l'intelligence collective à l'ACÉPO

Isabelle Girard, directrice générale, elle explique les projets qui sont en cours à l'ACÉPO, notamment le projet sur les immobilisations et le projet sur la pénurie des enseignants. Elle rappelle que le Symposium des Conseils scolaires publiques de l'Ontario aura lieu les 26—27-28 janvier 2023 à Toronto en présentiel.

ii) FNCSF

Madame Gélinault rappelle que Francine Vaillancourt, François Boudreau et elle-même vont se rendre à Whitehorse au Yukon pour le congrès de la FNCSF.

iii) RAPPORT – ÉLÈVES-CONSEILLERS  
*(Annexe G.1.iii.a.) (Annexe G.1.iii.b.)*

**Proposition 22-R143** – Josée Bouchard et Monique Hébert-Bérubé

Que les rapports des élèves-conseillers en date du 12 octobre 2022 soient reçus.

**RECUE**

v) RAPPORT DES COMITÉS

➤ Comité d'éducation

- À déterminer

➤ Comité consultatif de l'enfance en difficulté (CCED)

- Prochaine réunion aura lieu le 14 novembre 2022

➤ Comité de participation des parents

- Première réunion à déterminer

➤ Comité d'environnement

- À déterminer

➤ Comité d'équité, diversité et inclusion

- 17 novembre 2022

vi) REMARQUES DE LA PRÉSIDENTE ET DE LA  
DIRECTION DE L'ÉDUCATION

Madame Gélinault remercie Jean-Marc Aubin pour toutes ses années de service au sein du CSPGNO. Elle remercie aussi Suzanne Nolin.

Monsieur Fontaine se penche sur les activités ayant lieu dans les écoles :

- Les élèves de la 5<sup>e</sup> à la 8<sup>e</sup> année de l'École publique de la Découverte ont participé à la course de fond au parc Kivi.
- Les filles de la 8<sup>e</sup> année de l'École publique de la Découverte ont participé à des conférences et des ateliers pour célébrer la journée internationale de la fille.
- Les élèves de la 4<sup>e</sup> année de l'École publique des Pins Blancs ont participé à course de fonds au Boom Camp à Blind River.
- Les élèves de l'École publique Jeanne-Sauvé ont célébré la journée du drapeau franco-ontarien en compagnie du personnel du siège social
- L'École publique Hélène-Gravel a célébré le 75<sup>e</sup> anniversaire de naissance d'Hélène Gravel.
- Les élèves de l'École secondaire l'Orée des Bois ont célébré la journée des Franco-Ontariens en jouant à des jeux et en faisant une peinture collective.
- Les élèves de l'École publique Foyer-Jeunesse ont célébré la journée des Franco-Ontariens en portant du vert et blanc, en peignant un drapeau sur un petit canvas.
- Les élèves de la 9<sup>e</sup> année de l'École secondaire Macdonald-Cartier ont participé à l'activité Partons du bon pied.
- Plusieurs élèves de diverses écoles ont amassé des dons pour PetSave.
- L'Équipe d'animation culturelle a offert le premier rally à l'École publique de la Découverte.
- Les élèves de OUICare de l'École secondaire Hanmer sont les sujets d'un documentaire nommé 'Les Zultras'.

vii) DEMANDE(S) SOUMISE(S) PAR LES MEMBRES DU CSPGNO POUR  
OBTENIR UN CONGÉ D'ABSENCE

Néant

H. RENSEIGNEMENTS

1. EFFECTIFS SCOLAIRES

30 septembre 2022

Élémentaire : 1960 alors que la prévision était de 1946 élèves  
Secondaire : 698 alors que la prévision était de 681 élèves.

2. CORRESPONDANCE

Néant

I. ASSEMBLÉES ULTÉRIEURES

- Prochaine réunion
- Le vendredi 18 novembre 2022 – Session de travail et réunion inaugurale
  - Le samedi 19 novembre 2022 – Réunions face à face

J. LEVÉE DE LA SÉANCE

**Proposition 22-R144** – Jean-Marc Aubin et Suzanne Nolin

Que le Conseil lève la séance et fasse rapport de l'état de la question à 20 h 55.

**ADOPTÉE**

OJ-R-12 OCTOBRE 2022